

TRUNG TÂM TƯ VẤN SINH VIÊN  
TRƯỜNG ĐẠI HỌC  
NGOẠI NGỮ BUSAN  
BÀI KIỂM TRA TÂM LÝ ONLINE  
DÀNH CHO DU HỌC SINH

BẢNG HƯỚNG DẪN  
CÁCH LÀM KHẢO SÁT

THỜI GIAN LÀM BẢNG KHẢO SÁT  
THỨ 5 NGÀY 01 THÁNG 7 ~ THỨ 7 NGÀY 31 THÁNG 7

# ĐỊA CHỈ URL

KẾT NỐI THEO ĐƯỜNG LINK( HOẶC MÃ QR)

[https://inpsyt.co.kr/university/inspLoginD/bufssd\\_FCPI\\_2103](https://inpsyt.co.kr/university/inspLoginD/bufssd_FCPI_2103)



# 부산외국어대학교 학생상담센터 유학생 온라인심리검사

TRUNG TÂM TƯ VẤN SINH VIÊN  
TRƯỜNG ĐẠI HỌC NGOẠI NGỮ BUSAN  
BÀI KIỂM TRA TÂM LÝ ONLINE DÀNH CHO DU HỌC SINH



본 서비스는 부산외국어대학교 유학생을 위한 온라인 심리검사를 제공합니다.  
아래의 인적정보를 입력하여 실시 가능한 검사를 확인하세요.  
(유학생 외, 검사 실시가 불가능합니다.)

Chương trình này cung cấp bài kiểm tra tâm lý online cho du học sinh tại trường Đại học Ngoại ngữ Busan.  
Vui lòng nhập thông tin cơ bản phía dưới để kiểm tra khả năng thực hiện việc làm bài kiểm tra.  
(Chỉ du học sinh mới có thể làm bài kiểm tra, các đối tượng không phải là du học sinh không thể tham gia)

1.

학번	Ex ) 2021123456	<b>Nhập mã sinh viên</b>
성명	Ex) 홍길동	<b>Nhập tên tiếng Hàn</b>
학과	테스트 ▼	<b>Chọn khoa</b>

2.

온라인 심리검사를 위한 개인정보 제공 및 활용 동의

(주)인사이트(이하, '인사이트')는 부산외국어대학교 온라인 심리검사 서비스를 제공합니다.

1. 개인정보 수집 항목      Đồng ý việc sử dụng và cung cấp thông tin cá nhân  
để việc tiến hành thực hiện bằng kiểm tra tâm lý online được tiến hành.

온라인 심리검사를 위한 개인정보제공 및 활용 동의

Click

3. Click

실시 가능한 검사 확인

다음에 검사 하기

Nhấn chọn.

# 부산외국어대학교 학생상담센터 유학생 온라인심리검사

TRUNG TÂM TƯ VẤN SINH VIÊN  
TRƯỜNG ĐẠI HỌC NGOẠI NGỮ BUSAN  
BÀI KIỂM TRA TÂM LÝ ONLINE DÀNH CHO DU HỌC SINH

## 검사 유의사항

실시하려는 검사명의 **검사실시** 버튼을 눌러 검사를 시작해 주세요.  
검사 결과의 확인은 검사 완료 후, 바로 확인이 가능하며,

부산외국어대학교 학생상담센터를 통해 추후 보다 자세한 상담을 하시기 바랍니다.

Việc kiểm tra kết quả có thể kiểm tra được ngay sau khi hoàn thành bài kiểm tra  
Và để có thể nhận sự tư vấn chi tiết hơn bạn có thể liên hệ với  
Trung tâm tư vấn sinh viên của Đại học Ngoại ngữ Busan.

Hãy nhấn nút kiểm tra tên mà  
bạn dùng để thực hiện việc làm  
bài kiểm tra.

## 실시 가능한 검사

✓ **FCPI 유학생 심리 건강 검사** FCPI Kiểm tra sức khỏe tâm lý dành cho du học sinh

- 소요시간 : 약 30분 Thời gian: 30 phút

외국인 유학생의 심리건강과 유학생생활 부적응에 관한 통합적 평가

Đánh giá mang tính tổng hợp về sức  
khỏe tâm lý của du học sinh  
và sự không phù hợp trong cuộc sống  
du học

검사시작 >

**click**

## 이미 실시한 검사 (결과확인)

Kiểm tra việc đã thực hiện bài kiểm tra chưa.  
( Xác nhận kết quả)

이미 실시한 검사가 없습니다.

# Online Test) FCPI English Version

Test purpose: 외국인 유학생의 심리건강과 유학생생활 부적응에 관한 통합적 평가



1.

<input type="radio"/> Online Test) FCPI English Version	<input type="radio"/> 在线测试) FCPI 中文版	<input type="radio"/> Trắc nghiệm trực tuyến) Bài trắc nghiệm sức khỏe tâm lý du học sinh FCPI phiên bản Trung, tiếng Việt
<b>[Item Type]</b> The questions and results report will be provided in English.	<b>【题目提供型】</b> 题目和结果报告以中文提供	<b>[Dạng hiển thị câu hỏi]</b> Các câu hỏi và báo cáo kết quả được cung cấp bằng tiếng Trung.

If the test page goes down you can easily restore your online code by going to "MY페이지>심리검사실시>진행현황/온라인코드 되돌리기".

Next

## 1. Chọn ngôn ngữ mong muốn

- 영어 – TIẾNG ANH
- 중국어 – TIẾNG TRUNG
- 베트남어 – TIẾNG VIỆT

## Basic Personal Information

Assessor	<input type="text" value="김보경"/>	Date of Test*	<input type="text" value="2021-07-02"/>
Test Taking Institution	<input type="text" value="부산외국어대학교 학생상담센터"/> <b>PHẦN KHÔNG THỂ CHỈNH SỬA.</b>		
Name*	<input type="text"/>	Date of Birth*	<input type="text" value="(0year 0month)"/>
Sex*	<input type="radio"/> Male <input type="radio"/> Female	Region	<input type="text" value="Select One."/> <input type="button" value="v"/>
Year/Major*	<input type="text" value="Select One"/> <input type="button" value="v"/>	<input type="text" value="Select One"/> <input type="button" value="v"/>	<b>1</b> <b>Hãy điền đúng các mục liên quan đến thông tin cá nhân.</b>
Student number (or your password)	<input type="text"/>		

## Additional Personal Information

**2**

## Các thông tin khác.

1. What is your nationality?

2. What is your level of education?

1st Freshman  2nd Sophomore  3rd Junior  4th Senior  Masters  Doctoral  Exchange

3. How long have you been in Korea? \*

12 months or less  13~35 months  36~47 months  48~59 months  more than 60 months

4. What is your level of Korean language proficiency? \*

Advanced  Intermediate  Beginner

5. Are you get married?

Yes, I am married  No, I am a single

6. Where do you live? \*

Dormitory  (Off-campus) Live alone  (Off-campus) Live with roommate or housemate  (Off-campus) Live with family or relatives

7. What is your religion?

Protestantism  Buddhism  Catholic  Islam  Hinduism  Others  None

\* Note

1. In the case of a written test, if you click "Save" during the test, you cannot continue from the middle.

**3****Click**

## Check personal information



Assessor :	김보경
Date of Test* :	2021-07-02
Test Taking Institution :	부산외국어대학교 학생상담센터
Name* :	김미희
Date of Birth* :	2000-01-01
Sex* :	Female
Region :	부산광역시
Year/Major* :	University/1st year 1st semester
Student number(or your password) :	20200000

After filling in your personal information, it cannot be changed or deleted so please check again if you have filled it out correctly.

Confirm

Cancel

Xác nhận lại các thông tin đã nhập nếu đúng thì nhấn nút “xác nhận - **확인**”

Nếu sai thì nhấn nút “hủy- **취소**” sau đó nhập lại thông tin.

[Item Type]

The questions and results report will be provided in English.

\* The test is structured with a mobile compatible responsive design.

\* It is easy to input answer using the number keys on the keyboard.

1

I. This questionnaire measures an individual's own assessment of their everyday life experiences. Please mark whether you agree or disagree with the following statements. Using the 1-4 scale, check ✓ the answer that best fits how you feel.

< Previous page

Next page >

Save

Submit

1. It is important for me to graduate from this university.

Strongly disagree

Disagree

Agree

Strongly agree

2

2. I'm confident I'll overcome any obstacles that may disrupt my studies.

Strongly disagree

Disagree

Agree

Strongly agree

2

< Previous page

Next page >

Save

Submit

1. Các câu hỏi và câu trả lời được đưa ra theo hình thức phản ứng di động. Bạn cũng có thể chọn tự tự các số tương ứng với các đáp án.
2. Để tránh khỏi việc lật trang giữa chừng nếu sử dụng chức năng “lưu kết quả” thì có thể tái thực hiện khi kết nối lại.

**[Item Type]**

The questions and results report will be provided in English.

- \* The test is structured with a mobile compatible responsive design.
- \* It is easy to input answer using the number keys on the keyboard.

The following statements describe various reactions that can occur after experiencing or witnessing a traumatic accident or event. If you have experienced any of these reactions within the past ONE month regardless of the exact date of the event itself, please mark ✓ the appropriate response.

< Previous page

Next page >

Save

Submit

Agree

Strongly agree

Non-response

166. Have you marked your answers in the right spot?

Strongly disagree

Disagree

Agree

Strongly agree

Non-response

< Previous page

Next page >

Save

Submit

Nếu bạn đã trả lời tất cả các câu hỏi, vui lòng nhấp vào nút gửi. Trong trường hợp có câu hỏi chưa trả lời thì không thể gửi kết quả được

### Online Test) FCPI English Version

You have completed the online test. Thank you for your time.

Complete(See result)

Bài kiểm tra đã kết thúc.

Nếu bạn nhấp vào nút "Kết thúc (xem kết quả)"

Bạn có thể kiểm tra kết quả.

# FCPI

전문가용

Foreign College student Psychological Inventory

## 유학생 심리건강 검사

연구개발: 오혜영

검사자	김보경	이름	김미희
검사기관	부산외국어대학교 학생상담센터	성별	여
검사일	2021/07/02	생년월일	1982/11/17
출신국가	korea	생활연령	만38세07개월
학번	20200000		



Sau khi click vào nút kết thúc, kết quả sẽ được hiển thị dưới dạng A4 (PDF). Có thể lưu và xuất kết quả (PC).